

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
KHU VỰC 3 - ĐỒNG NAI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 22/2025/HSST

Ngày: 25/7/2025

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN KHU VỰC 3 - ĐỒNG NAI**

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hương.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Tạ Văn Đài.

Ông Đặng Quang Hoạch.

- Thư ký phiên tòa: Bà Lê Thị Thảo – Thư ký Tòa án.

*- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Khu vực 3 – Đồng Nai tham gia phiên
tòa: Ông Trần Phú Lộc - Kiểm sát viên.*

Ngày 25 tháng 7 năm 2025, tại trụ sở Tòa án nhân dân Khu vực 3 –
Đồng Nai, Tòa án nhân dân Khu vực 3 - Đồng Nai xét xử sơ thẩm công khai
vụ án hình sự thụ lý số 140/2025/TLST-HS ngày 23/5/2025 theo Quyết định
đưa vụ án ra xét xử số 19/2025/QĐXXST-HS ngày 10/7/2025, đối với bị cáo:

Họ và tên: Phan Thị Ngọc Ng, sinh năm: 1989 tại tỉnh C.

CCCD: 096189013493, cấp ngày 09/5/1989, nơi cấp: Cục CSQLHC và
TTXH

Hộ khẩu thường trú: Ấp S, xã V, huyện N, tỉnh C. Nay là: Ấp S, xã Đ,
tỉnh C.

Nơi ở hiện tại: Ấp T, xã H (nay là phường H, tỉnh Đ), huyện T, tỉnh Đ.

Nghề nghiệp: Nội trợ; Trình độ học vấn: 0/12 (không biết chữ); Dân tộc:
Kinh; Giới tính: Nữ; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Phan
Thanh L, sinh năm: 1960 và bà Nguyễn Thị K (đã chết); có chồng là Châu
Văn N, sinh năm 1988; có 05 người con, con lớn sinh năm 2006, con N sinh
năm 2017;

Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo tại ngoại.

- Bị hại: Anh Nguyễn H (chết ngày 25/11/2024).

Đại diện hợp pháp của bị hại: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1963.

Địa chỉ: Ấp N, xã H, huyện T, tỉnh Đ.

- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Cháu Châu Văn H, sinh năm
2007.

Đại diện hợp pháp của cháu H: Anh Châu Văn N, sinh năm 1988, địa
chỉ: Ấp T, phường H, tỉnh Đ.

(bị cáo, anh Châu Văn N có mặt, đại diện hợp pháp của bị hại vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Phan Thị Ngọc Ng và cháu Châu Văn H, sinh ngày 01/01/2007 có quan hệ là mẹ con.

Vào khoảng 17 giờ ngày 24/11/2024, sau khi sử dụng xe mô tô hiệu Honda Wave biển số 69L1-206.35, dung tích xi lanh 109 cm³ là tài sản chung của Ng và anh Châu Văn N (chồng của Ng) đi chợ về, thì Ng dựng xe trước hiên phòng trọ của Ng và để chìa khóa trên nóc tủ lạnh rồi đi nấu cơm. Đến khoảng 18 giờ cùng ngày, H hỏi Ng mượn xe mô tô biển số 69L1-206.35 để đi chơi thì Ng không nói gì. Trước đó mặc dù biết rõ cháu H không có giấy phép lái xe do chưa đủ tuổi thì sát hạch lái xe mô tô nhưng Ng vẫn thường giao xe mô tô trên cho H điều khiển để đi chơi và đi đến phòng trọ của bà nội H nên H biết chìa khóa xe Ng hay để trên nóc tủ lạnh, H đi đến tủ lạnh và lấy chìa khóa xe mô tô biển số 69L1- 206.35 trên nóc tủ lạnh. Lúc này, Ng nhìn thấy và biết H lấy chìa khóa xe để điều khiển xe mô tô 69L1-206.35 chở cháu Nguyễn Chí T sinh năm 2008 (cháu của Ng) đi chơi như những lần trước đó nên Ng không ngăn cản mà đồng ý cho cháu H sử dụng xe mô tô trên.

Khoảng 18 giờ 30 phút cùng ngày, H điều khiển xe mô tô biển số 69L1-206.35 lưu thông trên đường số 7 Khu công nghiệp Sông Mây, xã Bắc Sơn, huyện Trảng Bom theo hướng từ đường số 2 đi đường số 4 chờ Tình đi về phòng trọ. Khi đến trước Công ty Đông phương (Công ty Việt Vinh 1) thì H điều khiển xe mô tô 69L1-206.35 lấn sang phần đường bên trái (tính theo hướng lưu thông của H) nên va đụng vào phía trước xe mô tô biển số 60T9-0121 do anh Nguyễn H1 (nồng độ Ethanol trong máu: 260.2mg/100ml) điều khiển đang lưu thông đúng phần đường theo hướng ngược lại. Hậu quả anh H1, H và Tình cùng 02 xe mô tô ngã xuống đường; anh H1 và H bị thương nặng được đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa Thống Nhất, Tình bị thương được đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện Nhi đồng Đồng Nai sau đó được chuyển đến Bệnh viện Nhi Đồng 2 – Tp. Hồ Chí Minh điều trị. Ngày 25/11/2024, anh Nguyễn H1 tử vong tại Bệnh viện Đa khoa Thống Nhất.

Ngay sau khi tai nạn giao thông xảy ra, Cơ quan CSĐT Công an huyện Trảng Bom đã phối hợp với VKSND huyện Trảng Bom, Đội Cảnh sát giao thông - Trật tự Công an huyện Trảng Bom tiến hành chức khám nghiệm hiện trường. Kết quả khám nghiệm hiện trường thể hiện như sau:

“- Hiện trường chung vụ vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ tại đường số 07, KCN Sông Mây, xã Bắc Sơn, huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai.

- Đoạn đường nơi xảy ra là đoạn đường thẳng được trải nhựa bằng phẳng, mặt đường rộng 8m được chia làm hai chiều xe chạy, không có vạch kẻ chia giữa hai chiều đường. Chiều xe hướng từ Nam sang Bắc là chiều đường số 04 đi đường số 02. Hai bên lề đường là khu công nghiệp.

- Chọn lề đường bên phải hướng đường số 07 đi đường số 02 làm lề

chuẩn

- Chọn trụ điện số 479W/30 nằm trên lề đường chuẩn và cách lề chuẩn 2,5m làm điểm mốc

- ① xe mô tô biển số 60T9-0121;
- ② xe mô tô biển số 69L1-206.35;
- ③ vết cày của xe ①;
- ④ vết cày 1 của xe mô tô ②;
- ⑤ vết cày 2 của xe mô tô ②;
- ⑥ vết máu 1;
- ⑦ vết máu 2;
- ⑧ vết máu 3;

X Trụ điện 479W/30

- Khám nghiệm hiện trường ghi nhận:

① Vị trí xe mô tô biển số 60T9-0121 sau vụ tai nạn giao thông xe ngã về phía bên phải trên mặt đường. Đầu xe hướng về phía lề chuẩn, đuôi xe hướng về lề đường trái hướng đường số 07 đi đường số 02:

Tâm trục trước bánh xe 1 cách lề chuẩn 1,5m

Tâm trục sau bánh xe 1 cách lề chuẩn 2,4m, cách điểm mốc 8m

② Vị trí xe mô tô biển số 69L1 206.35 sau vụ tai nạn giao thông xe ngã về phía bên phải trên mặt đường. Đầu xe hướng chéo về phía lề chuẩn, đuôi xe hướng về lề đường trái hướng đường số 07 đi đường số 02:

Tâm trục trước bánh xe 2 cách lề chuẩn 4,7m

Tâm trục sau bánh xe 2 cách lề chuẩn 5,5m, cách điểm mốc 9,8m

③ Vết cày dài 1,8m của xe mô tô 1

Điểm đầu vết cày ③ nằm trên mặt đường cách lề chuẩn 2,8m

Điểm cuối vết cày 3 tại vị trí góc để chân phía trước bên phải của xe mô tô 1

④ Vết cày thứ nhất của xe mô tô 2, dài 17,3m

Điểm đầu vết cày ④ nằm trên mặt đường, cách lề chuẩn 3,5m và cách điểm đầu vết cày 3 là 1,7m

Điểm cuối vết cày ④ kết thúc tại vị trí góc để chân trước bên phải xe mô tô ②

⑤ Vết cày 2 dài 13,5m của xe mô tô 2

Điểm đầu vết cày ⑤ nằm trên mặt đường cách lề chuẩn 4m và cách điểm đầu vết cày 4 là 3,6m

Điểm cuối vết cày ⑤ kết thúc tại xe mô tô 2

⑥ Dấu vết máu 1 có kích thước (0,5x0,35)m nằm trên mặt đường. Tâm vết máu cách lề chuẩn 5,4m và cách tâm trục trước bánh xe 1 là 2,8m

⑦ Dấu vết máu 2 có kích thước (0,7x0,2)m nằm trên mặt đường, tâm vết máu cách lề chuẩn 8,2m và cách tâm ⑥ là 3,2m

⑧ Dấu vết máu 3 có kích thước (0,8x0,5)m nằm trên mặt đường, tâm vết máu cách tâm trục trước bánh xe 1 là 1,9m, vết máu ⑧ nằm sát lề chuẩn

- Mở rộng hiện trường không ghi nhận gì thêm.

- Đoạn đường nơi xảy ra vụ vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ ghi nhận có camera.

* Phương tiện, dấu vết, tài liệu và mẫu vật thu được:

- Xe mô tô biển số 60T9-0121: Qua tra cứu xác định xe nhãn hiệu Yamaha Sirius, có dung tích xi lanh 110 cm³

+ Phần đầu xe vỡ bể cụm đèn chiếu sáng phía trước, báo rẽ hai bên bể

+ Tay cầm trước bên trái rơi ra ngoài

+ Tay lái cong về sau

+ Phuộc trước xe mô tô cong vênh về sau

+ Bánh trước vỡ, mâm cong vênh

+ Góc chân trước bên trái cong vênh về sau

+ Góc chân trước, cần thắng sau bên phải cong vênh về sau

+ Yếm chắn gió bên phải bị vỡ.

- Xe mô tô biển số 69L1-206.35: Qua tra cứu xác định xe nhãn hiệu Honda Wave Alpha, có dung tích xi lanh 109 cm³.

+ Phần đầu phía trước xe bị gãy vỡ phần mặt nạ, cong vênh, biến dạng, mài mòn phần khung kim loại

+ Phuộc trước cong vênh về sau

+ Niềng xe, lớp xe của bánh trước bị cong vênh, biến dạng

+ Đầu ngoài tay cầm, tay thắng bên phải bị mài mòn

+ Góc chân sau bên phải bị mài mòn

+ Góc chân trước, phanh sau bên phải bị mài mòn

+ Ống xả của xe bị mài mòn

+ Dấu vết mài mòn trên tay cầm phía sau của xe mô tô

+ Dấu vết gãy vỡ phần đèn xi nhan phía sau

+ Dấu vết cong vênh từ ngoài vào trong, từ trước về sau của cần số và góc chân trước bên trái.”.

Tại bản kết luận giám định tử thi số 2445/KL-KTHS ngày 10/12/2024 của Phòng Kỹ thuật Hình sự (PC09) Công an tỉnh Đồng Nai kết luận nguyên nhân tử vong của anh Nguyễn H1 như sau:

“1. Các kết quả chính: Xây sát, bầm tím da vùng đòn ngực trái, gãy xương đòn trái. Xây sát da rải rác vùng bụng hai bên. Bầm tím, rách da cơ cẳng tay trái mặt trước. Rách da, cơ vùng bẹn hai bên, rách cơ vùng hậu môn, sưng nề vùng bìu. Xây sát, rách da cơ chân trái, gãy phức tạp 1/3 giữa hai xương cẳng chân trái. Quai ruột viêm màu tím đen, vỡ bằng quang đã được khâu cấp cứu, tụ máu trực tràng. Tụ máu các cơ vùng chậu hai bên, gãy khớp mu.

2. Nguyên nhân tử vong: Đa chấn thương, suy đa cơ quan, chấn thương khung chậu, chấn thương cột sống, gãy xương đòn, gãy phức tạp hai xương cẳng chân trái.”

Tại bản kết luận giám số 7478/KL-KTHS ngày 24/12/2024 của Phân viện Khoa học Hình sự tại Tp. Hồ Chí Minh kết luận:

“1. Xe mô tô biển số 60T9-0121 và xe mô tô biển số 69L1-206.35 có va chạm với nhau trong quá trình lưu thông ngược chiều. Cơ chế hình thành dấu vết va chạm: Dấu vết trượt xước, sạch bụi, gãy vỡ, cong biến dạng các

chi tiết phía trước xe mô tô biển số 60T9-0121 (ốp đầu xe, cụm đèn xe, tay lái, đồng hồ công-tơ-mét, yếm, bánh xe, gác chân) có chiều từ trước về sau phù hợp với dấu vết trượt xước, sạch bụi, cong biến dạng các chi tiết phía trước xe mô tô biển số 69L1-206.35 (ốp đầu xe, cụm đèn xe, tay lái, đồng hồ công-tơ-mét, yếm, bánh xe, gác chân) có chiều từ trước về sau.

2. Phía trước xe mô tô biển số 60T9-0121 và phía trước xe mô tô biển số 69L1- 206.35 là vị trí va chạm đầu tiên giữa hai phương tiện. Vị trí này chiếu xuống mặt đường nằm trên phần đường bên phải đường số 7, hướng từ đường số 4 đi đường số 2.

3. Chiều hướng lưu thông của hai phương tiện: Khi va chạm, xe mô tô biển số 60T9-0121 lưu thông trên đường số 7, hướng từ đường số 4 đi đường số 2; xe mô tô biển số 69L1-206.35 lưu thông theo hướng ngược lại xe mô tô biển số 60T9-0121.

4. Ngoài dấu vết va chạm trên, không phát hiện dấu vết va chạm giữa xe mô tô biển số 60T9-0121 với phương tiện khác.”

Quá trình điều tra, bị cáo Phan Thị Ngọc Ng có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên.

Tại Bản cáo trạng số 154/CT-VKS-TB ngày 19/5/2025, Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai (nay là Viện kiểm sát nhân dân Khu vực 3 – Đồng Nai) truy tố Phan Thị Ngọc Ng về tội “*Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển các phương tiện tham gia giao thông đường bộ*” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 264 Bộ luật hình sự.

Vật chứng thu giữ và xử lý vật chứng:

Đối với xe mô tô hiệu Honda Wave biển số 69L1-206.35, là tài sản chung của Phan Thị Ngọc Ng và anh Châu Văn N (chồng của Ng) do anh N đứng tên chủ sở hữu, Cơ quan điều tra đã trả lại cho anh N.

Đối với xe mô tô hiệu Yamaha biển số 60T9-0121 có giấy tờ hợp pháp, Cơ quan điều tra đã trả lại cho chủ sở hữu - bà Nguyễn Thị Hương.

Về trách nhiệm dân sự:

Đại diện gia đình người bị hại Nguyễn H1 là bà Nguyễn Thị H (mẹ ruột anh H1) không yêu cầu bồi thường và đã có đơn bãi nại và cam kết không thắc mắc khiếu nại hay yêu cầu gì khác về phần dân sự của vụ án.

Cháu Nguyễn Chí T và đại diện hợp pháp của cháu T đã từ chối giám định thương tích và không yêu cầu bồi thường về dân sự nên Cơ quan điều tra không xem xét giải quyết.

Đối với hành vi điều khiển xe mô tô biển số 69L1-206.35 không có Giấy phép lái xe theo quy định, không đi bên phải theo chiều đi của mình của Châu Văn H đã vi phạm khoản 9 Điều 8 và khoản 1 Điều 9 Luật giao thông đường bộ. Tuy nhiên, cháu H chưa đủ tuổi chịu trách nhiệm hình sự (theo Kết luận giám định số 0055/KLGĐĐT-TTPYĐN ngày 17/01/2025) nên Cơ quan Cảnh sát điều tra không xử lý hình sự và đã chuyển toàn bộ hồ sơ, tài liệu liên quan đến hành vi vi phạm của Châu Văn H đến Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Đồng Nai để xử lý theo quy định của pháp luật.

Đối với hành vi của anh Nguyễn H1 điều khiển xe mô tô biển số 60T9-0121 không đủ điều kiện tham gia giao thông đường bộ (nồng độ Ethanol trong máu 260.2mg/100ml vượt quá mức quy định), đã vi phạm điểm c khoản 4 Điều 8 Nghị định số 100/2019/NĐ-CP ngày 30/12/2019 của Chính phủ về quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực giao thông đường bộ và đường sắt, tuy nhiên do anh H1 đã chết nên Cơ quan CSĐT không xử lý.

Đối với anh Châu Văn N là chủ sở hữu xe mô tô biển số 69L1-206.35, khi Ng giao xe cho cháu Châu Văn H sử dụng tham gia giao thông thì anh N không biết nên Cơ quan CSĐT không có căn cứ để xử lý.

Tại phiên tòa:

Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị xử phạt bị cáo Ng mức án tù từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng cải tạo không giam giữ.

Bị cáo không tranh luận với bản luận tội của Viện kiểm sát và khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung tại Cáo trạng đã nêu, trong lời nói sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng:

[1.1] Về quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, cơ quan truy tố; hành vi tố tụng của Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã được thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[1.2] Về sự vắng mặt của bị hại: Đại diện hợp pháp bị hại có đơn xin vắng mặt nên căn cứ Điều 292 Bộ luật tố tụng hình sự tiến hành xét xử vắng mặt.

[2] Về trách nhiệm hình sự:

Vào ngày 24/11/2024, tại ấp An Chu, xã Bắc Sơn, huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai (nay là ấp An Chu, xã Bình Minh, tỉnh Đồng Nai), Phan Thị Ngọc Ng biết rõ cháu Châu Văn H (con ruột của Ng) không có giấy phép lái xe mô tô theo quy định pháp luật nhưng Ng vẫn giao xe mô tô hiệu Honda Wave biển số 69L1-206.35, dung tích xi lanh 109cm³ cho cháu H điều khiển tham gia giao thông. Khi cháu H điều khiển xe mô tô trên đến đường số 7 thuộc Khu công nghiệp Sông Mây, xã Bắc Sơn, huyện Trảng Bom theo hướng từ đường số 2 đi đường số 4 KCN Sông Mây thì lưu thông không đúng phần đường quy định (lấn trái) nên va đụng vào xe mô tô biển số 60T9-0121 do anh Nguyễn H1 điều khiển tham gia giao thông đúng phần đường quy định theo hướng ngược lại, làm anh H1 bị thương nặng và tử vong vào ngày 25/11/2024.

Như vậy, có đủ căn cứ xác định hành vi của bị cáo Phan Thị Ngọc Ng phạm tội “*Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển phương tiện giao thông đường bộ*” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 264 Bộ luật hình sự 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

[3] Xét nhân thân, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Tình tiết tăng nặng: Không.

Tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, gia đình bị cáo có hoàn cảnh khó khăn có xác nhận của địa phương, bị cáo có nơi cư trú ổn định, nên căn cứ điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự để xem xét giảm nhẹ mức hình phạt cho bị cáo và áp dụng hình phạt cải tạo không giam giữ là phù hợp.

[4] Về xử lý vật chứng:

Đối với xe mô tô hiệu Honda Wave biển số 69L1-206.35 và xe mô tô hiệu Yamaha biển số 60T9-0121, Cơ quan điều tra đã trả lại cho chủ sở hữu lần lượt là anh Châu Văn N và bà Nguyễn Thị Hương là phù hợp.

[5] Về trách nhiệm dân sự:

Đại diện gia đình người bị hại Nguyễn H1 là bà Nguyễn Thị H (mẹ ruột anh H1) không yêu cầu bồi thường, có đơn bãi nại và cam kết không thắc mắc khiếu nại hay yêu cầu gì khác về phần dân sự của vụ án; cháu Nguyễn Chí T và đại diện hợp pháp của cháu T đã từ chối giám định thương tích và không yêu cầu bồi thường về dân sự; nên Cơ quan điều tra không xem xét giải quyết là đúng quy định.

[6] Đối với các vấn đề khác:

Đối với hành vi điều khiển xe mô tô biển số 69L1-206.35 không có Giấy phép lái xe theo quy định, không đi bên phải theo chiều đi của mình nên Châu Văn H đã vi phạm khoản 9 Điều 8 và khoản 1 Điều 9 Luật giao thông đường bộ. Tuy nhiên, cháu H chưa đủ tuổi chịu trách nhiệm hình sự (theo Kết luận giám định độ tuổi trên người sống số 0055/KLGĐĐT-TTPYĐN ngày 17/01/2025 của Trung Tâm pháp y tỉnh Đồng Nai, kết luận Châu Văn H có độ tuổi là 14 năm đến 15 năm kể từ ngày giám định 17/01/2025) nên Cơ quan Cảnh sát điều tra không xử lý hình sự và đã chuyển toàn bộ hồ sơ, tài liệu liên quan đến hành vi vi phạm của Châu Văn H đến Phòng Cảnh sát giao thông Công an tỉnh Đồng Nai để xử lý theo quy định của pháp luật là đúng quy định.

Đối với hành vi của anh Nguyễn H1 điều khiển xe mô tô biển số 60T9-0121 không đủ điều kiện tham gia giao thông đường bộ (nồng độ Ethanol trong máu 260.2mg/100ml vượt quá mức quy định), đã vi phạm điểm c khoản 4 Điều 8 Nghị định số 100/2019/NĐ-CP ngày 30/12/2019 của Chính phủ về quy định xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực giao thông đường bộ và đường sắt, tuy nhiên do anh H1 đã chết nên Cơ quan CSĐT không xử lý là đúng quy định.

Đối với anh Châu Văn N là chủ sở hữu xe mô tô biển số 69L1-206.35, khi Ng giao xe cho cháu Châu Văn H sử dụng tham gia giao thông thì anh N không biết nên Cơ quan CSĐT không có căn cứ để xử lý.

[7] Về án phí sơ thẩm: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

[8] Trình bày của đại diện Viện kiểm sát nhân dân phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 264, điểm i, s khoản 1, 2 Điều 51, Điều 36 Bộ luật hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Tuyên bố bị cáo Phan Thị Ngọc Ng phạm tội: “*Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ*”.

Xử phạt: Bị cáo Phan Thị Ngọc Ng 01 (một) năm 06 (sáu) tháng cải tạo không giam giữ. Thời hạn cải tạo không giam giữ được tính từ ngày Cơ quan Thi hành án Hình sự Công an tỉnh Đồng Nai nhận được quyết định thi hành án và bản án.

Giao bị cáo Phan Thị Ngọc Ng cho Ủy ban nhân dân phường Hồ Nai, tỉnh Đồng Nai giám sát, giáo dục trong thời gian cải tạo không giam giữ.

Trường hợp người chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Điều 100 Luật Thi hành án hình sự.

Miễn khấu trừ thu nhập hàng tháng đối với bị cáo Phan Thị Ngọc Ng.

2. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo Phan Thị Ngọc Ng phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

3. Bị cáo, anh Châu Văn N được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Đại diện hợp pháp của bị hại được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận hoặc tổng đạt hợp lệ bản án.

Nơi nhận:

- Bị cáo; các đương sự;
- VKSND Khu vực 3 – Đồng Nai;
- Cơ quan CSĐT CA tỉnh;
- THADS tỉnh;
- UBND và CA xã nơi b/c cư trú;
- Phòng PV06 - Công an tỉnh;
- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thị Hương